

Annexe A

Directives pour photographier des oiseaux en vue de leur identification

(source: European Commission DG Sanco 2006)

Les directives simples suivantes aideront les non-spécialistes à prendre des photographies, en particulier des photos d'oiseaux morts, qui permettront ensuite leur identification au niveau des espèces. Alors que les espèces différentes d'oiseaux sont identifiées en fonction de leurs caractéristiques différentes, il est difficile de fournir des directives générales qui s'appliquent à toutes les situations. Toutefois, les informations présentées ci-dessous fournissent un modèle de base à respecter.

Tous les oiseaux sauvages recueillis en vue d'analyses de détection du virus de l'IAHP doivent être photographiés numériquement dès que possible après le recueil. L'oiseau doit occuper toute la photo¹⁶ et si possible, inclure une règle ou tout autre instrument de mesure. Les photos doivent représenter:

- l'oiseau dans son intégralité, sur la face dorsale, avec une aile déployée et la queue étalée et bien visible;
- la tête en profil montrant clairement le bec;
- les photos de gros plan de l'extrémité des plumes des ailes, qui permettent de déterminer s'il s'agit d'un oiseau adulte ou juvénile (oiseau dans sa première année de vie);
- L'idéal serait de prendre des photos à la fois de la vue dorsale et de la vue ventrale¹⁷;
- Les photos de la face ventrale doivent montrer les pattes et les pieds (la couleur des pattes étant souvent importante pour le diagnostic des espèces). S'il y a des bagues (en métal ou en plastique) sur les pattes, celles-ci doivent être photographiées in situ et les détails sur les bagues doivent être notés.

Toutes marques/taches remarquables doivent être photographiées.

À la fin de l'été (juillet-fin août) de nombreux oiseaux d'eau, et notamment les canards et les oies subissent une période de mue, ce qui rend difficile leur identification pour les non-spécialistes. Pendant cette période de l'année, la nécessité des photos claires s'imposent pour aider à l'identification des carcasses de canard. La pla-que de couleur qui se trouve sur l'aile déployée (dit spéculum) est souvent très utile. L'identification des jeunes goélands est aussi difficile quelle que soit la période de l'année, et ils devront aussi être photographiés pour être identifiés par des spécialistes.

¹⁶ Each photograph should be taken at the highest resolution possible and if the camera has a 'date stamp' feature then this should be enabled so that the image is saved with a time reference – this may help verify the sequence of images taken at a site on a day. Images should be downloaded to a computer as soon as possible and information about location and date added to the file properties.

¹⁷ Photographs of the upper and under surfaces of the wing and spread tail will facilitate aging and sexing of birds (e.g. Pintail *Anas acuta*).

Les photographies se rapportant à un spécimen donné doivent être conservées jusqu'à ce que les résultats des tests de laboratoire se révèlent négatifs pour l'IA.

Les photographies peuvent être utilisées immédiatement si l'identification de l'espèce d'oiseau fait l'objet de doutes, et si nécessaire pour une vérification ultérieure.